

# Fête de l'Escalade

## Vendredi 9 décembre 2011

### Versoix



Le Conseil municipal de la Ville de Versoix invite la population à participer à la fête de l'Escalade qui se déroulera à travers Versoix, le vendredi 9 décembre en fin de journée.

Venez nombreux, petits et grands, costumés et grimés, amusez-vous en participant au

### Concours de déguisements

organisé par l'Ader, nombreux prix

## Programme

- 18h30** Rendez-vous à la Résidence de Bon-Séjour, route de Sauvigny 8; vin chaud et friandises offerts par la Résidence; inscriptions au concours de déguisement; mise en place du cortège.
- 19h00** Départ du cortège aux flambeaux, accompagné par la Musique Municipale de Versoix.
- 19h15** Sérénade à l'EMS de Saint-Loup
- 19h45** Sur la Place du Bourg, soupe offerte, par la commune et servie par les Conseillers municipaux.
- dès 20h15** Partie officielle, en musique et chant du Cé Qu'è L'ainô (voir au verso).

Résultat du concours de déguisement, distribution des prix.

Bris et dégustation de la marmite de l'Escalade.



**Organisation :**  
Conseil municipal de Versoix

**Remerciements :**  
ADER, Musique municipale de Versoix,  
Résidence de Bon-Séjour

## Cé Qu'è L'ainô

1

Cé qu'è lainô, le Maitre dé bataille,  
Que se moqué et se ri dé canaille,  
A bin fai vi, pè on desande nai,  
Qu'il étivé patron dé Geneve.

2

I son vegnu le doze de dessanbro,  
Pè onna nai asse naire que d'ancro;  
Y étivé l' an mil si san et dou,  
Qu' i veniron parla ou pou troi tou.

3

Petis et grans, ossis an sevegnance:  
Pè on matin d' onna bella demanze,  
Et pè on zeur qu' y fassive bin frai,  
Sans le bon Di, nos étivon to prai!

4

Dedian sa man il y tin la victoire,  
A lui solet en démure la gloire.  
A to zamai son Sain Non sai begni!  
Amen, amen, ainsi, ainsi soit-y!

---

## Imprimeries de Versoix SA



**Tél. 022 755 26 65**  
**pao@iversoix.ch**  
**www.iversoix.ch**